



LIMPOPO PROVINCE
LIMPOPO PROVINSIE
XIFUNDZANKULU XA LIMPOPO
PROFENSE YA LIMPOPO
VUNDU LA LIMPOPO
IPHROVÎNSI YELIMPOPO

**Provincial Gazette • Provinsiale Koerant • Gazete ya Xifundzankulu
Kuranta ya Profense • Gazethe ya Vundu**

(Registered as a newspaper) • (As 'n nuusblad geregistreer)
(Yi rhijistariwile tanihi Nyuziphepha)
(E ngwadisitšwe bjalo ka Kuranta)
(Yo redzhistariwa sa Nyusiphepha)

POLOKWANE,

Vol. 19

Extraordinary

**Ku katsa na Tigazete to
Hlawuleka hinkwato**

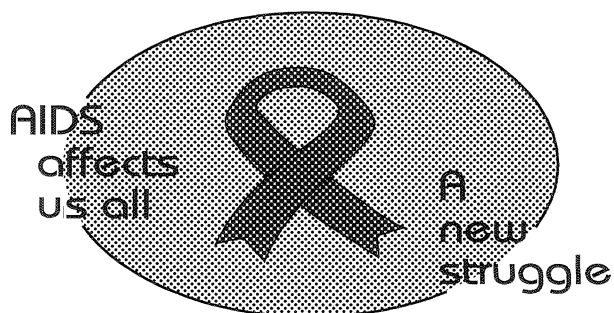
26 SEPTEMBER 2012
26 SEPTEMBER 2012
26 NDZATI 2012
26 SETEMERE 2012
26 KHUBVUMEDZI 2012

No. 2122

Buitengewoon

**Hu tshi katelwa na
Gazethe dza Nyingo**

We all have the power to prevent AIDS



**AIDS
HELPLINE**

0800 012 322

DEPARTMENT OF HEALTH

Prevention is the cure

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes



02122

9771682456003

IMPORTANT NOTICE

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

CONTENTS • INHOUD

<i>No.</i>		<i>Page No.</i>	<i>Gazette No.</i>
PREMIER'S NOTICE			
7	Limpopo Traditional Leadership and Institutions Act (6/2005): Recognition of Senior Traditional Leader	3	2122
7	Limpopo Tradisionele Leierskap en Instellings Wet (6/2005): Erkenning van Senior Tradisionele Leier.....	3	2122

PREMIER'S NOTICE

No. 7

26 September 2012

LIMPOPO PROVINCIAL ADMINISTRATION

OFFICE OF THE PREMIER

NOTICE BY THE PREMIER OF LIMPOPO

LIMPOPO TRADITIONAL LEADERSHIP AND INSTITUTIONS ACT, 2005 (ACT NO. 6 OF 2005): RECOGNITION OF SENIOR TRADITIONAL LEADER

I, Cassel Charlie Mathale recognise the following person as Senior Traditional Leader in terms of section 12 (1) (b) (i) of the Limpopo Traditional Leadership and Institutions Act, 2005 (Act No. 6 of 2005):

FULL NAMES	IDENTITY NUMBER	TRADITIONAL COMMUNITY	EFFECTIVE DATE
Selelo Abram Seakamela	770223 5335 084	Seakamela	20 June 2012

Dated at Polokwane this 13th day of September 2012.



CASSEL MATHALE
PREMIER: LIMPOPO

No. 7

26 September 2012

LIMPOPO PROVINSIALE ADMINISTRASIE

KANTOOR VAN DIE PREMIER

KENNISGEWING DEUR DIE PREMIER VAN LIMPOPO

LIMPOPO TRADISIONELE LEIERSKAP EN INSTELLINGS WET, 2005 (WET NO. 6 VAN 2005): ERKENNING VAN SENIOR TRADISIONELE LEIER

Ek, Cassel Charlie Mathale erken die volgende persoon as Senior Tradisionele Leier in terme van artikel 12(1)(b)(i) van die Limpopo Tradisionele Leierskap en Instellings Wet, 2005 (Wet No. 6 van 2005):

VOLLE NAAM	IDENTIFIKASIE NOMMER	TRADISIONELE GEMEENSKAP	DATUM VAN ERKENNING
Selelo Abram Seakamela	770223 5335 084	Seakamela	20 Junie 2012

Gedateer by Polokwane op hierdie 13th dag van September 2012.



CASSEL MATHALE
PREMIER: LIMPOPO

No. 7

26 September 2012

UMBUSO WEPHROVINSI YELIMPOPO**I-OFISI LAKANDUNAKULU****ISAZISO
SAKANDUNAKULU WELIMPOPO**

UMTHETHO WELIMPOPO WEZOBURHOLI BENDABUKO NEENKHUNGO, KA-2005 (UMTHETHO NOMBORO 6 KA-2005): UKWAMUKELWA NGOKUSEMTHETHWENI KWEKOSI

Mina, u-Cassel Charlie Mathale ngamukela ngokusemthethweni bonyana umuntu olandelako uyikosi ukuya ngokwesigaba 12 (1) (b) (i) somThetho wezobuRholi beNdabuko neenKhungo, ka-2005 (umThetho Nomboro 6 ka-2005):

AMABIZO AZELEKO	INOMBORO KAMAZISI	UMPHAKATHI OSAGCINA AMASIKO	ILANGA LOKUTHOMA UKUSEBENZA
Selelo Abram Seakamela	770223 5335 084	Seakamela	20 kuMgwengweni 2012

Sitlikitlwe ePolokwane ngelanga lamhlazi- _____ ku _____ 2012.

**U-CASSEL MATHALE
UNDUNAKULU: WELIMPOPO**

No. 7

26 September 2012

MMUŠO WA PROFENSE YA LIMPOPO**KANTORO YA TONAKGOLO****TSEBIŠO KA
TONAKGOLO YA LIMPOPO**

MOLAO WA BOETAPELE BJA SETŠO LE DIHLONGWA TŠA LIMPOPO, 2005 (MOLAO 6 WA 2005): TUMELELO YA MOETAPELE WO MOGOLO WA SETŠO

Nna, Cassel Charlie Mathale ke amogela motho yo a latelago bjalo ka Moetapele wo Mogolo wa Setšo go ya ka karolo 12 (1) (b) (i) ya Molao wa Boetapele bja Setšo le Dihlongwa tša Limpopo, 2005 (Molao 6 wa 2005):

MAINA KA BOTLALO	NOMORO YA BOITSEBIŠO	LEINA LA SETŠHABA	LETŠATŠIK GWEDI LA KAMOGELO
Selelo Abram Seakamela	770223 5335 084	Seakamela	20 June 2012

E dirilwe Polokwane ka letšatšikgweni la _____ 2012

**CASSEL MATHALE
TONAKGOLO: LIMPOPO**

No. 7

26 September 2012

MUFAMBISI BYA XIFUNDZANKULU XA LIMPOPO**HOFISI YA HOLOBYENKULU****XITIVISO HI
HOLOBYENKULU WA LIMPOPO****NAWU WA VURHANGERI BYA NDHAVUKO NA MAVANDLA WA LIMPOPO, 2005
(NAWU WA NO. 6 OF 2005): KU TEKERIWA ENHLOKWENI KA MURHANGERI WA
NDHAVUKO LONKULU**

Mina, Cassel Charlie Mathale ndzi tekela enhlokweni munhu loyi a landzelaka tanihi Murhangeri wa Ndhavuko Lonkulu hi ku landza xiyenge xa 12 (1) (b) (i) xa Nawu wa Vurhangeri bya Ndhavuko na Mavandla wa Limpopo, 2005 (Nawu wa no. 6 of 2005):

MAVITO YO HELELA	NOMBORO YA PASI	TIKO XIKAYA	SIKU RO SUNGULA
Selelo Abram Seakamela	770223 5335 084	Seakamela	20 Khotavuxika 2012

Sikuhatiwe ePolokwane hi _____ siku ra _____ 2012.

CASSEL MATHALE
HOLOBYENKULU: LIMPOPO

No. 7

26 September 2012

NDAULO YA VUNDU YA LIMPOPO**OFISI YA PREMIA****NDIVHADZO NGA
PREMIA WA LIMPOPO****MULAYO WA ZWIIMISWA NA VHURANGAPHANDA HA SIALALA WA LIMPOPO,
2005 (MULAYO NO. 6 WA 2005): U DIVHADZWA HA MURANGAPHANDA
MUHULWANE WA SIALALA**

Nne, Cassel Charlie Mathale ndi khou divhadza uri muthu a tevhelaho ndi Murangaphanda Muhulwane wa Sialala hu tshi tevhedzwa khethekanyo 12 (1) (b) (i) ya Mulayo wa Zwiimiswa na Vhurangaphanda ha Sialala wa Limpopo, 2005 (Mulayo No. 6 wa 2005):

MADZINA NGA VHUDALO	NOMBORO YA BASA	VHADZULAPO VHA SIALALA	DUVHA LA U THOMA U SHUMA
Selelo Abram Seakamela	770223 5335 084	Seakamela	20 Fulwi 2012

Zwo itwa Polokwane nga dzi _____ divha la _____ 2012.

CASSEL MATHALE
PREMIA: LIMPOPO

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001. Tel: (012) 334-4507, 334-4511, 334-4509, 334-4515
Also available at **The Provincial Administration: Limpopo Province**, Private Bag X9483, Office of the Premier, 26 Bodenstein Street, Pietersburg, 0699. Tel. (015) 291-3910
Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaat Sak X85, Pretoria, 0001. Tel: (012) 334-4507, 334-4511, 334-4509, 334-4515
Ook verkrygbaar by **Die Provinsiale Administrasie: Limpopo Provinsie**, Privaat Sak X9483, Kantoer van die Premier, Bodensteinstraat 26, Pietersburg, 0699. Tel. (015) 291-3910